



# Asambleísta William Colton

*Luchando por Nosotros y por Nuestra Comunidad*

## EL ASAMBLEÍSTA COLTON CONTINÚA LUCHANDO POR EL SHSAT Y LOS PROGRAMAS PARA NIÑOS DOTADOS Y TALENTOSOS



El asambleísta Colton desea informarles a los padres de familia que la lucha por el Examen de Admisión para Escuelas Secundarias Especializadas (SHSAT, por sus siglas en inglés), y por los programas para niños dotados y talentosos no ha cesado. El Asambleísta considera que hay un intento fuerte para eliminar el examen de SHSAT, mientras se intenta calmar a los padres de familia para que dejen de manifestar sus protestas.

Colton dijo “el ataque contra el SHSAT es un intento para distraernos de la inhabilidad del Departamento de Educación (DOE, por sus siglas en inglés) de proveer cursos para niños dotados en todas las comunidades de la ciudad. Por lo tanto, continúa la política utilizada bajo esta, y previas administraciones de la ciudad, de negarles educación a los niños dotados de edades de escuela primaria e intermedia en esos mismos distritos escolares donde se alega que los niños son subrepresentados en las escuelas secundarias especializadas”. Colton invitó a todos los padres de familia a exigir la expansión de cursos para niños dotados en todos los distritos escolares para que todos los niños, incluyendo los dotados, reciban el derecho a una educación de calidad.

## EL ASAMBLEÍSTA COLTON ESTÁ CIRCULANDO UNA PETICIÓN DE OPOSICIÓN AL PLAN DE ELIMINAR EL SHSAT COMO CRITERIO PARA SELECCIONAR A LOS NIÑOS CON LAS PUNTUACIONES MÁS ALTAS PARA ADMISIÓN A LAS ESCUELAS SECUNDARIAS ESPECIALIZADAS

Colton les advirtió a los padres de familia que no se dejen engañar al pensar que la lucha ha terminado, ya que está lejos de terminar. Exigimos más escuelas secundarias especializadas, y más Programas para Niños Dotados y Talentosos en los grados de escuela primaria e intermedia para preparar mejor a los estudiantes para el SHSAT. Favor de comunicarse con mi oficina, llamando al 718-236-1598 o visite la oficina para recoger peticiones.

## EL ASAMBLEÍSTA COLTON SE COMPLACE EN ANUNCIAR QUE LA CIUDAD YA NO EMITIRÁ VIOLACIONES A LOS DUEÑOS DE CASA POR DAÑOS A LAS ACERAS CAUSADOS POR LOS ÁRBOLES DE LA CIUDAD

El asambleísta Colton se complace en anunciar que después de varias décadas, la ciudad finalmente ha decidido que ya no emitirá violaciones a los dueños de casa por daños a las aceras causados por los árboles de la ciudad. Además, la ciudad dejará de imponer gravámenes en propiedades de una, dos o tres familias que tienen daños en las aceras causados por los árboles de la ciudad. El Departamento de Transporte estará revisando todas las violaciones existentes para determinar cuáles fueron causadas por los árboles de la ciudad y cancelar todos los gravámenes sobre todas las propiedades que cumplan con el criterio.

*“Estoy agradecido de que el Portavoz de la Asamblea Carl E. Heastie fuera fundamental en lograr este acuerdo con la administración de la ciudad, como resultado de muchas inquietudes compartidas en los distritos de los Asambleístas”, dijo Colton.*



## EL ASAMBLEÍSTA COLTON JUNTO A ARI KAGAN, BRIAN GOTLIEB Y SU DIRECTORA DE RELACIONES COMUNITARIAS NANCY TONG EN UNA DE SUS LIMPIEZAS COMUNITARIAS



## EL ASAMBLEÍSTA COLTON APOYA LA CONSTRUCCIÓN DEL MONUMENTO A LA MADRE CABRINI

“La monja Frances Xavier Cabrini vino a los Estados Unidos en el 1889. Fundó 67 instituciones en 35 años, incluyendo orfanatos, escuelas y hospitales dedicados al cuidado de los pobres, los carentes de estudios y los abandonados. Sus instituciones se llevaron a todas partes en los Estados Unidos, incluyendo a Nueva York, Colorado e Illinois. A la monja Frances Cabrini se le ha conocido como la Santa Patrona de los Inmigrantes. El monumento icónico de la monja Frances Cabrini tiene más que merecido ser construido en nuestra ciudad”, dijo Colton.

La organización nombrada *She Built NYC* rechazó la decisión del público de construir la estatua en honor a Santa Frances Xavier Cabrini, aun cuando había recibido 219 votos –más que cualquier otra nominación.

“Le agradezco al gobernador Cuomo por intervenir y tomar una postura sobre establecer una comisión para construir la Estatua de la Madre Cabrini”, añadió Colton.

Mi oficina está circulando una petición para cualquier persona que apoye la construcción de la Estatua en honor a Santa Frances Xavier Cabrini. Para más información, siéntase en la libertad de comunicarse con mi oficina, llamando al 718-236-1598 o de visitar mi oficina para que nos dé su opinión.

## EL ASAMBLEÍSTA COLTON JUNTO A VOLUNTARIOS EN FRENTE DE SU OFICINA DE LA COMUNIDAD

A través de los años, Colton ha llevado a cabo numerosas limpiezas y les enfatiza a las personas la importancia de tener calles limpias como una manera de mantener una alta calidad de vida en la comunidad.



## EL GOBERNADOR CUOMO FIRMÓ EL PROYECTO DE LEY AUSPICIADO POR EL ASAMBLEÍSTA COLTON PARA ALERTARLES A LOS CLIENTES SI SU VEHÍCULO HA SIDO RETIRADO DEL MERCADO POR MOTIVOS DE SEGURIDAD

El asambleísta Colton inicialmente presentó el proyecto de ley A3366-A en el 2015. El proyecto de ley le requiere al Comisionado de Vehículos de Motor publicar en el sitio Web del Departamento de Vehículos de Motor información que ayude a las personas a determinar si vehículos de motor y equipo relacionado, asientos de seguridad para niños o neumáticos han sido retirados del mercado por motivos de seguridad. Este proyecto de ley entrará en vigor el 4 de octubre de 2020.

## LA CEREMONIA DEL ASAMBLEÍSTA COLTON HONRA A NUESTROS HÉROES VETERANOS

El Día de los Veteranos se celebra oficialmente el 11 de noviembre. Estas personas sobresalientes sacrifican tanto para que podamos preservar nuestra forma de vivir. Por esta razón, el 20 de noviembre de 2019, el asambleísta Colton continuó honrando a todos los veteranos de la comunidad como hace todos los años.



El Asambleísta visitó el Centro para Adultos de Edad Avanzada Narrows at The Lodge donde habló con adultos de edad avanzada sobre sus inquietudes y maneras de mejorar nuestra comunidad. Colton también se unió al grupo para bailar el “Electric Slide”.

**EL ASAMBLEÍSTA COLTON,  
SU DIRECTORA DE RELACIONES  
COMUNITARIAS NANCY TONG Y  
LA UNIDAD DE SEGURIDAD DEL  
DEPARTAMENTO DE BOMBEROS DE  
LA CIUDAD DE NUEVA YORK (NYFD)  
RECIBEN RECONOCIMIENTOS DE  
LIDERAZGO COMUNITARIO POR  
PARTE DE *HEALTH ESSENTIAL*  
EN SU FERIA DE LA CALLE**



## **LA OFICINA DEL ASAMBLEÍSTA COLTON OFRECE LOS SERVICIOS DE LAS TARJETAS *METROCARD* A UNA TARIFA REDUCIDA**

El personal de la oficina rodante de venta de tarjetas *MetroCard* de la Autoridad Metropolitana de Transporte (MTA, por sus siglas en inglés) ayudará a las personas elegibles todos los meses en la Oficina de la Comunidad del asambleísta Colton, ubicada en el 155 *Kings Highway* (entre las Calles 12 y 13 Oeste).

**Adultos de 65 años o más** –Los adultos de 65 años o más pueden solicitar una tarjeta *MetroCard* de tarifa reducida de la MTA y pueden recibir una tarjeta provisional el mismo día. Se requiere un comprobante de edad, como una licencia de conducir.

**Adultos de edad avanzada con discapacidades** –Las personas con discapacidades elegibles que tengan una tarjeta de Medicare y una identificación válida con foto, como una licencia de conducir, pueden solicitar una tarjeta *MetroCard* de tarifa reducida y recibir una tarjeta provisional el mismo día.

**Personas con discapacidades** –Las personas con discapacidades elegibles que no tengan una tarjeta de Medicare también pueden solicitar. No se expedirán tarjetas provisionales y el solicitante primero deberá cumplir con los requisitos de elegibilidad. Tenga en cuenta que el proceso puede tomar hasta 8 semanas.

### **Próximas fechas**

**Viernes, 20 de diciembre de 2019.....10 a.m. a 12 del mediodía**

**Viernes, 31 de enero de 2020.....10 a.m. a 12 del mediodía**



## **LA OFICINA DEL ASAMBLEÍSTA COLTON ANUNCIA EL EVENTO *TOYS FOR TOTS***

La oficina del asambleísta Colton está recolectando juguetes nuevos o sin envolver hasta mediados de diciembre. Nuestra oficina tiene una caja de depósito para cualquier persona que le gustaría donar. Siéntase en la libertad de pasar en cualquier momento durante mis horas de oficina. Estamos tratando de traerles esperanza y alegría a los niños y a sus comunidades, inclusive a usted. Puede marcar la diferencia para una familia en necesidad que viva en su comunidad durante la época festiva al contribuir a *Toys for Tots*.



# EL ASAMBLEÍSTA COLTON CELEBRÓ EL DÍA DE HALLOWEEN CON GRUPOS LOCALES, ESCUELAS Y CON NIÑOS DE LA COMUNIDAD



El asambleísta Colton fue invitado a la Escuela de Baile Cultural Georgiana, bajo la dirección de Shorena Barbakadze, para celebrar el Día de *Halloween* con los estudiantes talentosos de la escuela.



El asambleísta Colton celebró el Día de *Halloween* distribuyendo dulces frente a su oficina de la comunidad.

Community Office, 155 Kings Highway, Brooklyn, NY 11223



ASAMBLEÍSTA  
**WILLIAM  
COLTON**

*Luchando por Nosotros  
y por Nuestra Comunidad*

*Invierno 2019*

## LA OFICINA DE LA COMUNIDAD DE COLTON ESTÁ AQUÍ PARA SERVIRLE

155 Kings Highway  
(entre las Calles 12 y 13 Oeste)

718-236-1598 • Correo electrónico: [coltonw@nyassembly.gov](mailto:coltonw@nyassembly.gov)

Lunes-miércoles ..... 10 a.m. a 4 p.m.

Jueves ..... 12 del mediodía a 8 p.m.

Viernes..... 10 a.m. a 12 del mediodía



Lo ayudaremos con preguntas sobre pequeños negocios + asuntos de vivienda + reembolsos de STAR/E-STAR + SCRIE/ DRIE + HEAP + *HeartShare* + cupones para alimentos + seguros de salud + problemas con agencias de la ciudad/del estado + asuntos de calidad de vida, cómo obtener medidas de seguridad del tránsito como semáforos y reductores de velocidad, reparación de baches y condiciones peligrosas, y mucho más.